ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

A

Генеральная Ассамблея

DIVISION LINGUISTIQUE
SECTION DES RÉFÉRENCES
COPIE D'ARCHIVES
A RENDRE AU BUREAU E/4097

Distr.
GENERAL

A/41/930/Add.1
2 December 1986
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок первая сессия
Пункт 12 повестки дня

ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

Доклад Второго комитета (часть II)*

Докладчик: г-н Борис ГУДИМА (Украинская Советская Социалистическая Республика)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Второй комитет провел прения по существу пункта 12 (см. A/41/930, пункт 3). Вопрос о решениях, которые должны быть приняты по этому пункту, был рассмотрен на 19, 23-25, 27, 28 и 34-36-м заседаниях 22, 28 и 29 октября, а также 4, 12, 21 и 28 ноября 1986 года. Отчет об обсуждениях в Комитете содержится в соответствующих кратких отчетах (A/C.2/41/SR.28, 34-36).

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

A. Проект решения A/C.2/41/L.14

2. На 19-м заседании 22 октября представитель Югославии от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу 77, представил проект решения (A/C.2/41/L.14), озаглавленный "Защита от товаров, вредных для здоровья и окружающей среды".

3. На 34-м заседании 21 ноября заместитель Председателя Комитета г-н Финн Йенка (Дания) сделал заявление, в котором он проинформировал Комитет о результатах неофициальных консультаций, проведенных по этому проекту решения.

---

* Доклад Комитета по этому пункту будет издан в трех частях (см. также A/41/930 и Add.2).

Digitized by UNOG Library

4. Перед принятием проекта решения представитель Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии сделал заявление от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в Европейское сообщество.

5. На том же заседании Комитет принял проект решения A/C.2/41/L.14 136 голосами против 1 при 1 воздержавшемся (см. пункт 46, проект решения I).

6. На 36-м заседании 28 ноября представитель Эквадора сделал заявление (см. A/C.2/41/SR.36).

B. Проект резолюции A/C.2/41/L.20

7. На 23-м заседании 28 октября представитель Югославии от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу 77, представил проект резолюции (A/C.2/41/L.20), озаглавленный "Чистая передача ресурсов из развивающихся стран в развитые".

8. На 35-м заседании 28 ноября заместитель Председателя Комитета г-н Финн Йенка (Дания) сделал заявление, в котором он проинформировал Комитет о результатах неофициальных консультаций по проекту резолюции и от имени авторов внес в этот проект резолюции устное изменение, заменив в первом пункте преамбулы слово "подтверждая" словом "ссылясь на".

9. Затем по просьбе представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии Комитет провел по этому проекту резолюции поименное голосование.

10. На том же заседании в результате поименного голосования Комитет принял проект резолюции A/C.2/41/L.20 с учетом устных поправок 107 голосами против 10 при 10 воздержавшихся (см. пункт 45, проект резолюции I). Голоса распределились следующим образом 1/ 2/:

Голосовали за: Албания, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гвинея, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Гренада, Демократический Йемен, Джибути, Египет, Заир, Замбия, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Кот д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали,

---

1/ Представители Гватемалы и Камеруна заявили, что, если бы их делегации присутствовали при голосовании, они голосовали бы за проект резолюции.

2/ На 36-м заседании 28 ноября представители Сомали и Эквадора заявили, что, если бы их делегации присутствовали при голосовании, они голосовали бы за проект резолюции.

/...

Digitized by UNOG Library

Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сингапур, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Чад, Чехословакия, Чили, Шри Ланка, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Италия, Люксембург, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция.

Воздержались: Австрия, Греция, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Канада, Финляндия, Швеция, Япония.

11. После принятия проекта резолюции заявления сделали представители Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии (от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в Европейское сообщество), Канады, Японии и Чехословакии (также от имени Белорусской Советской Социалистической Республики, Болгарии, Венгрии, Германской Демократической Республики, Монголии, Польши, Союза Советских Социалистических Республик и Украинской Советской Социалистической Республики) (см. A/C.2/41/SR.35).

C. Проект резолюции A/C.2/41/L.21

12. На 24-м заседании 28 октября представитель Демократического Йемена от имени Демократического Йемена, Йемена, Мавритании и Саудовской Аравии, к которым впоследствии присоединились Алжир, Бангладеш, Мадагаскар, Сенегал, Сирийская Арабская Республика и Тунис, представил проект резолюции (A/C.2/41/L.21), озаглавленный "Помощь палестинскому народу".

13. На 27-м заседании 4 ноября г-н Финн Йенка (Дания), заместитель Председателя Комитета, сделал заявление, в котором он проинформировал Комитет о результатах неофициальных консультаций, проведенных по проекту резолюции.

14. Перед принятием проекта резолюции представитель Израиля сделал заявление (см. A/C.2/41/SR.27).

15. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.2/41/L.21 137 голосами против 2 (см. пункт 45, проект резолюции II).

16. После принятия проекта резолюции заявления сделали представители Соединенных Штатов Америки, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии (от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в Европейское сообщество), Чехословакии (также от имени Белорусской Советской Социалистической Республики, Болгарии, Венгрии, Германской Демократической Республики, Монголии, Польши, Союза Советских Социалистических Республик и Украинской Советской Социалистической Республики) и Иордании (см. A/C.2/41/SR.27).

/...

Digitized by UNOG Library

D. Проекты резолюций A/C.2/41/L.26 и L.48

17. На 25-м заседании 29 октября представитель Канады от имени Гайаны, Греции, Канады и Мексики, к которым впоследствии присоединились Бангладеш, Кения, Лесото, Малайзия, Марокко, Новая Зеландия и Таиланд, представил проект резолюции (A/C.2/41/L.26), озаглавленный "Активизация работы Организации Объединенных Наций по обеспечению эффективного участия женщин в программах и мероприятиях в области экономического развития". Текст этого проекта резолюции гласил:

"Генеральная Ассамблея,

признавая, что Найробийские перспективные стратегии в области улучшения положения женщин 3/ имеют важные последствия для программ работы и мероприятий Организации Объединенных Наций в экономической области,

подчеркивая жизненно важное значение обеспечения полного участия женщин во всех аспектах экономической жизни для роста и развития национальной экономики и необходимость изучения воздействия процесса развития на улучшение положения женщин,

принимая к сведению прения по вопросу об эффективной мобилизации женщин и их вовлечению в процесс развития и соответствующие разделы доклада Экономического и Социального Совета 4/,

приветствуя решение Экономического и Социального Совета обновить мировой обзор по вопросу о роли женщин в развитии, как это рекомендовано в резолюции 1986/64 Совета от 23 июля 1986 года,

одобряет резолюцию 1986/65 Экономического и Социального Совета от 23 июля 1986 года".

18. На 28-м заседании 12 ноября заместитель Председателя Комитета г-н Финн Йенка (Дания) сделал заявление, в котором он огласил устный проект решения, согласованный в результате неофициальных консультаций по проекту резолюции A/C.2/41/L.26 (впоследствии издан в документе A/C.2/41/L.48).

19. На том же заседании Комитет принял проект решения A/C.2/41/L.48 (см. пункт 46, проект решения II).

20. Ввиду принятия проекта решения A/C.2/41/L.48 проект резолюции A/C.2/41/L.26 был снят его авторами.

3/ Доклад Всемирной конференции для обзора и оценки достижений Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир, Найроби, 15-26 июля 1985 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.85.IV.10), глава I, раздел A.

4/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 3 (A/41/3), глава IV, раздел A.

/...

Digitized by UNOG Library

E. Документ A/C.2/41/L.2, проекты резолюций A/C.2/41/L.28, L.28/Rev.1 и поправки к ним, содержащиеся в документах A/C.2/41/L.63, L.65 и L.28/Rev.2

21. В своем решении 1986/170 от 22 июля 1986 года Экономический и Социальный Совет постановил передать проект резолюции под названием "Роль предпринимательства в содействии экономическому развитию" и поправки к нему Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии для его рассмотрения и принятия (см. документ A/C.2/41/L.2); этот проект резолюции гласил:

"Экономический и Социальный Совет,

напоминая о значении мобилизации ресурсов в целях развития, а также полного использования потенциала людских ресурсов, как это подчеркивается в Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций,

напоминая также о резолюции 1985/10 Экономического и Социального Совета о государственно-административной деятельности и финансировании в целях развития и резолюции 34/137 Генеральной Ассамблеи о роли государственного сектора в содействии экономическому развитию,

будучи убежден в том, что предпринимательство и индивидуальная инициатива играют важную роль в мобилизации национальных ресурсов и содействии экономическому росту и развитию,

признавая, что позиции правительств играют ключевую роль в поощрении духа предпринимательства и содействии более динамичному экономическому росту и развитию во всех странах,

будучи уверен в том, что активное поощрение предпринимательства и индивидуальной инициативы может внести вклад в повышение экономической активности во всех секторах экономики,

будучи уверен также в том, что международные и национальные организации могут играть вспомогательную роль в этом отношении,

1. подтверждает важность поощрения предпринимательства и индивидуальной инициативы в качестве одного из средств мобилизации национальных ресурсов и содействия развитию;

2. предлагает Программе развития Организации Объединенных Наций и другим компетентным организациям системы Организации Объединенных Наций поддерживать с помощью проектов технического сотрудничества усилия заинтересованных государств по поощрению предпринимательства, обеспечению стимулов во всех секторах экономики и развитию частных предприятий;

3. просит Генерального секретаря подготовить исследование о роли предпринимательства в содействии экономическому развитию и представить через Экономический и Социальный Совет доклад по этому вопросу сорок второй сессии Генеральной Ассамблеи, уделив особое внимание следующим аспектам:

/...

Digitized by UNOG Library

a) роли предпринимательства и индивидуальной инициативы в мобилизации национальных ресурсов, установлении приоритетов и участии в экономическом и социальном росте и развитии;

b) путям и средствам поощрения и укрепления частного сектора;

c) путям и средствам содействия практическому обмену опытом и информацией, особенно между развивающимися странами, о роли предпринимательства, включая проведение семинаров и публикацию справочника, касающегося опыта различных стран в области развития предпринимательства и укрепления частного сектора;

4. постановляет включить в предварительную повестку дня своей второй очередной сессии 1987 года пункт, озаглавленный "Роль предпринимательства в содействии экономическому развитию".

"Поправки, содержащиеся в документе E/1986/L.38, с внесенными изменениями

1. В названии опустить слова "роль предпринимательства в" и соответственно изменить падеж.

2. Перед первым пунктом преамбулы включить новый пункт преамбулы следующего содержания:

"напоминая об основной обязанности каждого государства содействовать экономическому, социальному и культурному развитию своего народа".

3. В первом пункте преамбулы после слова "напоминая" включить слова "далее о решимости правительств установить новый международный экономический порядок, основанный на справедливости и равенстве, и ...".

4. В третьем пункте преамбулы заменить слово "предпринимательство" словами "полное и эффективное участие всего населения на всех этапах процесса развития"; заменить слово "индивидуальная" словом "творческая".

5. В четвертом пункте преамбулы заменить слова "позиции правительств" словами "сотрудничество между всеми членами международного сообщества на основе суверенного равенства и устранение диспропорций неравенства, существующих между ними"; опустить слова "поощрении духа предпринимательства и".

6. Заменить пятый пункт преамбулы следующим текстом:

"подчеркивая значение справедливого распределения благ, полученных в результате развития, и более справедливого распределения экономических возможностей".

7. Заменить шестой пункт преамбулы следующим текстом:

"считая, что первоочередной задачей всех государств и международных организаций является искоренение из жизни общества всех порочных явлений и препятствий на пути процесса развития, особенно таких, как неравенство, эксплуатация, колониализм и расизм".

/...

Digitized by UNOG Library

8. Заменить пункт 1 постановляющей части следующим текстом:

"подтверждает большое значение полного и активного участия всего населения и поощрения творческой инициативы как средства мобилизации национальных ресурсов, обеспечивающего стимулы во всех секторах экономики и содействующего экономическому и социальному прогрессу".

9. После пункта 1 постановляющей части включить новый пункт постановляющей части следующего содержания:

"признает право и обязанность каждого государства выбирать свою экономическую систему в соответствии с волей своего народа, свободно определять цели своего развития, устанавливать первоочередные задачи и определять в соответствии с принципами Устава Организации Объединенных Наций средства и методы их достижения без внешнего вмешательства".

10. Заменить пункт 2 постановляющей части следующим текстом:

"2. предлагает правительствам, Программе развития Организации Объединенных Наций и другим компетентным организация системы Организации Объединенных Наций поддерживать с помощью проектов технического сотрудничества усилия заинтересованных государств по содействию полному и эффективному участию всего населения в процессе развития".

11. Заменить пункт 3 постановляющей части следующим текстом:

"3. просит Генерального секретаря подготовить доклад об осуществлении настоящей резолюции для представления через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии, уделив особое внимание следующим аспектам:

a) роли международного сотрудничества в мобилизации национальных ресурсов и содействии экономическому и социальному прогрессу и развитию во всех странах;

b) путям и средствам содействия практическому обмену между различными странами опытом и информацией по вопросам поощрения творческой инициативы всего населения в процессе развития и интеграции частного сектора в общие планы национального развития".

12. Исключить пункт 4 постановляющей части.

Поправки, содержащиеся в документе E/1986/L.40

1. Заменить название следующим:

"Роль народных предприятий в содействии экономическому развитию".

2. Заменить третий пункт преамбулы следующим:

"будучи убежден в том, что возможно дальнейшее развитие потенциала индивидуальных и коллективных предпринимателей как средства содействия экономическому росту и справедливому распределению доходов".

/...

Digitized by UNOG Library

3. Заменить четвертый пункт преамбулы следующим:

"будучи убежден также в том, что национальная политика может создать условия для развития народных предприятий".

4. Заменить пятый пункт преамбулы следующим:

"признавая, что народные предприятия сталкиваются с многочисленными препятствиями внутреннего и внешнего характера по отношению к этим предприятиям".

5. Заменить пункт 1 постановляющей части следующим:

"подтверждает важную роль национального, индивидуального и коллективного предпринимательства в мобилизации и использовании национальных ресурсов для деятельности, способствующей росту занятости".

6. Заменить пункт 2 постановляющей части следующим:

"предлагает государствам-членам, Программе развития Организации Объединенных Наций, Всемирному банку, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Центру ЮНКТАД/ГАТТ по международной торговле и другим компетентным организациям, включая неправительственные организации, поддерживать национальные усилия по развитию народных предприятий, которые будут способствовать расширению занятости, эффективному распределению ресурсов и справедливому распределению доходов".

7. Заменить пункт 3 постановляющей части следующим:

"просит Генерального секретаря подготовить исследование о роли народных предприятий в содействии экономическому развитию и представить через Экономический и Социальный Совет доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии, уделив особое внимание следующим аспектам:

a) роли, которую народные предприятия, на основе индивидуальной и коллективной инициативы, играют в мобилизации национальных ресурсов, их эффективном использовании, производстве соответствующих товаров и участии в осуществлении национальных задач;

b) путям и средствам, обеспечивающим этим предприятиям возможность соблюдать минимальные трудовые и экологические нормы;

c) препятствиям, с которыми сталкиваются народные предприятия в национальной экономике;

d) путям и средствам содействия практическому обмену опытом и информацией, в особенности между развивающимися странами, о роли народных предприятий, включая проведение семинаров и публикацию руководств, касающихся опыта различных стран в поощрении развития народных предприятий".

/...

Digitized by UNOG Library

8. Заменить пункт 4 постановляющей части следующим:

"постановляет включить в предварительную повестку дня второй очередной сессии 1987 года пункт, озаглавленный "Роль национальных народных предприятий в содействии развитию".

22. На 27-м заседании 4 ноября представитель Канады от имени Австралии, Германии, Федеративной Республики, Исландии, Италии, Канады, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Франции и Японии представил проект резолюции (A/C.2/41/L.28), озаглавленный "Роль предпринимателей в экономическом развитии"; этот проект резолюции гласил:

"Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая право каждой страны определять свои задачи, стремиться к осуществлению своих планов развития, укреплять государственный и частный сектора своей экономики в соответствии со своими национальными экономическими системами и приоритетами и вкладывать средства в развитие своих людских ресурсов,

признавая ответственность каждого правительства за создание условий, способствующих процессу развития,

ссылаясь на резолюцию 1985/10 Экономического и Социального Совета от 28 мая 1985 года о государственно-административной деятельности и финансировании в целях развития, а также на резолюцию 34/137 Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1979 года о роли государственного сектора в содействии экономическому развитию развивающихся стран, в которой Ассамблея подчеркнула важное значение эффективного государственного сектора для процесса развития,

подтверждая важное значение оказания содействия процессу развития как частными, так и государственными предприятиями,

отмечая, что местные предприниматели играют жизненно важную и позитивную роль в мобилизации национальных ресурсов и содействии экономическому росту и развитию,

сознавая, что многие страны активно ищут пути и средства поощрения и усиления роли предпринимателей в процессе развития, с тем чтобы стимулировать творчество и инициативу и способствовать тем самым достижению целей экономического роста и развития,

1. предлагает Генеральному секретарю совместно с региональными экономическими комиссиями, Программой развития Организации Объединенных Наций, Международной организацией труда, Центром ЮНКТАД/ГАТТ по международной торговле, Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию и другими компетентными органами системы Организации Объединенных Наций поддерживать усилия заинтересованных государств по оказанию содействия предпринимателям и повышению степени и эффективности их участия в процессе развития в целях обеспечения более быстрого непрерывного роста;

/...

Digitized by UNOG Library

2. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии через Экономический и Социальный Совет доклад о роли предпринимателей в содействии экономическому развитию, включающий анализ существующих стимулов и препятствий;

3. просит далее представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии предварительный устный доклад по данному вопросу;

4. постановляет включить в предварительную повестку дня второй очередной сессии Экономического и Социального Совета 1987 года пункт, озаглавленный "Роль предпринимателей в экономическом развитии".

23. 19 ноября пересмотренный проект резолюции (A/C.2/41/L.28/Rev.1), озаглавленный "Местные предприниматели в экономическом развитии", был распространен авторами; этот проект резолюции гласил:

"Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая право каждой страны в соответствии с избранной ею экономической и социальной системой и приоритетами определять свои задачи, стремиться к осуществлению своих планов развития, укреплять государственный и частный сектора своей экономики и содействовать развитию своих людских ресурсов,

признавая ответственность международного сообщества за создание внешних условий, способствующих развитию развивающихся стран,

признавая также роль и ответственность каждого правительства за содействие развитию и создание благоприятных для него условий,

вновь подтверждая свою резолюцию 34/137 от 14 декабря 1979 года о роли государственного сектора в содействии экономическому развитию развивающихся стран, а также резолюции Экономического и Социального Совета 1985/10 от 28 мая 1985 года о государственно-административной деятельности и финансировании в целях развития и 1986/73 от 23 июля 1986 года о развитии людских ресурсов,

отмечая, что местные предприниматели могут играть важнейшую и позитивную роль в мобилизации ресурсов и содействии экономическому росту и социально-экономическому развитию,

сознавая, что многие страны ведут активный поиск путей стимулирования, укрепления и повышения эффективности местных предпринимателей в деле расширения и модернизации производственных мощностей, особенно за счет повышения производительности и роста технических возможностей, а также в деле общего содействия процессу развития,

признавая, что народ является главной движущей и вдохновляющей силой социально-экономического прогресса,

/...

Digitized by UNOG Library

1. предлагает Генеральному секретарю и таким соответствующим органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций, как региональные комиссии, Программа развития Организации Объединенных Наций, Международная организация труда, Центр ЮНКТАД/ГАТТ по международной торговле, Организация Объединенных Наций по промышленному развитию и Всемирный банк, а также региональным банкам развития в рамках их существующих мандатов, программ и приоритетов:

a) продолжать поддерживать, в частности в рамках проектов технического сотрудничества, усилия государств по поощрению деятельности местных предпринимателей в частном, государственном и/или иных секторах в соответствии с национальными законами, приоритетами и постановлениями;

b) содействовать практическому обмену информацией и опытом между всеми странами по вопросу о роли местных предпринимателей в экономическом развитии;

2. просит Генерального секретаря изучить принимаемые на национальном и международном уровнях меры по содействию вкладу местных предпринимателей в частном и государственном секторах в экономическое развитие развивающихся стран на основе уже ведущейся в системе Организации Объединенных Наций работы и с учетом необходимости избегать дублирования мероприятий и расходов, и доложить по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии через Экономический и Социальный Совет".

24. 20 ноября от имени Перу была распространена поправка (A/C.2/41/L.63) к пересмотренному проекту резолюции A/C.2/41/L.28/Rev.1; эта поправка гласила:

"Вставить перед последним пунктом преамбулы следующий пункт:

"будучи глубоко обеспокоена тем, что развитие национальных возможностей и потенциала развивающихся стран в области предпринимательства постоянно сдерживается нехваткой финансовых и технических ресурсов и ограниченностью рыночных возможностей в результате вялого экономического роста, постоянного сокращения цен на сырье, кризиса внешней задолженности, усиления практики протекционизма в мировой торговле и чистого общего оттока ресурсов из развивающихся стран в развитые страны, что неблагоприятно влияет на процесс производственного накопления в развивающихся странах".

25. 20 ноября от имени Мексики была распространена поправка (A/C.2/41/L.65) к пересмотренному проекту резолюции A/C.2/41/L.28/Rev.1; эта поправка гласила:

"Включить в качестве первого пункта преамбулы следующее:

ссылаясь на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию об установлении нового международного экономического порядка и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве, 35/56 от 5 декабря 1980 года, в приложении к которой излагается Международная стратегия

/...

Digitized by UNOG Library

развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, и решение 40/438 от 17 декабря 1985 года, в котором содержатся согласованные выводы в отношении обзора и оценки осуществления Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций".

26. На 35-м заседании 28 ноября Комитет рассмотрел пересмотренный проект резолюции (A/C.2/41/L.28/Rev.2), который был представлен в результате неофициальных консультаций.

27. Заместитель Председателя Комитета г-н Финн Йенка (Дания) сделал заявление, в котором он проинформировал Комитет о результатах неофициальных консультаций по пересмотренному проекту резолюции A/C.2/41/L.28/Rev.2, в котором были учтены поправки, содержащиеся в документах A/C.2/41/L.63 и L.65.

28. На том же заседании Комитет принял пересмотренный проект резолюции A/C.2/41/L.28/Rev.2 (см. пункт 45, проект резолюции III).

29. Ввиду принятия пересмотренного проекта резолюции поправки, содержавшиеся в документах A/C.2/41/L.63 и L.65, были сняты их авторами.

30. После принятия пересмотренного проекта резолюции заявления сделали представители Чехословакии (также от имени Белорусской Советской Социалистической Республики, Болгарии, Венгрии, Германской Демократической Республики, Монголии, Польши, Союза Советских Социалистических Республик и Украинской Советской Социалистической Республики) и Алжира (см. A/C.2/41/SR.35).

F. Проект резолюции A/C.2/41/L.50

31. На 28-м заседании 12 ноября заместитель Председателя Комитета г-н Финн Йенка (Дания) представил проект резолюции (A/C.2/41/L.50) "Система Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития", представленный на основе неофициальных консультаций, и внес устные изменения в пункт 6 постановляющей части этого проекта резолюции: a) заменив слова "в рамках их сотрудничества с Программой" словами "и Совету управляющих Программы"; и b) заменив слова "роли науки и техники в развитии" словами "науке и технике в целях развития".

32. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.2/41/L.50 с внесенными в него устными изменениями (см. пункт 45, проект резолюции IV).

33. После принятия проекта резолюции представитель Югославии сделал заявление от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, которые входят в Группу 77.

G. Документ A/C.2/41/L.3, проект резолюции A/C.2/41/L.33 и пересмотренный проект резолюции A/C.2/41/L.33/Rev.1

34. В своем решении 1986/171 от 22 июля 1986 года Экономический и Социальный Совет постановил передать проект резолюции, озаглавленный "Международная экономическая безопасность", Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии для рассмотрения и принятия (см. A/C.2/41/L.3); этот проект резолюции гласил:

/...

Digitized by UNOG Library

"Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюцию 40/173 Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1985 года, в которой Ассамблея, в частности, просила Генерального секретаря подготовить в консультации с государствами-членами и органами и организациями системы Организации Объединенных Наций всеобъемлющий аналитический доклад о концепции международной экономической безопасности для представления его на рассмотрение Генеральной Ассамблеи на ее сорок второй сессии,

будучи убежден, что взаимозависимость между странами и регионами, а также между глобальными проблемами и вопросами мировой экономики, включая торговлю, валютно-финансовые вопросы, проблемы задолженности, потоков ресурсов, сырья и науки и техники, определяет общность интересов всех государств в содействии развитию и сотрудничеству в безопасных, предсказуемых и справедливых мировых экономических условиях,

будучи убежден, что многосекторальный и совместный подход, охватывающий государства-члены, организации системы Организации Объединенных Наций и международное сообщество в целом, совершенно необходим для изыскания путей решения мировых экономических проблем для всеобщего блага,

отмечая, что международная безопасность сегодня должна представлять собой всеобъемлющую концепцию, охватывающую в том числе политическую, экономическую, социальную и гуманитарную области,

1. считает, что система международной экономической безопасности должна способствовать стабильному, предсказуемому и мирному социально-экономическому развитию всех стран, в особенности развивающихся стран, и создавать максимально благоприятные условия для широкого экономического и научно-технического сотрудничества между ними на основе равенства и взаимной выгоды;

2. просит Генерального секретаря при подготовке всеобъемлющего аналитического доклада, испрашиваемого в резолюции 40/173 Генеральной Ассамблеи, принять во внимание необходимость выявления имеющихся или возможных точек соприкосновения в подходах различных стран и групп стран к решению глобальных проблем и неразрешенных вопросов мировой экономики, а также необходимость содействовать формированию общей заинтересованности в создании безопасной, справедливой и предсказуемой системы международных экономических отношений;

3. просит далее Генерального секретаря принять во внимание при подготовке доклада возможные меры раннего оповещения в целях мониторинга и оценки проблем, возникающих в мировой экономике и международных экономических отношениях, и в целях разработки практических рекомендаций в отношении путей и средств решения таких проблем в духе сотрудничества и взаимной выгоды;

4. рекомендует Комитету по планированию развития рассмотреть на его двадцать третьей сессии возможные пути и средства обеспечения международной экономической безопасности и представить свои мнения о концепции международной экономической безопасности через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии".

/...

Digitized by UNOG Library

35. На 28-м заседании 12 ноября представитель Союза Советских Социалистических Республик внес от имени Анголы, Демократического Йемена, Сирийской Арабской Республики и Союза Советских Социалистических Республик проект резолюции (A/C.2/41/L.33), озаглавленный "Международная экономическая безопасность", который гласил:

"Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 40/173 от 17 декабря 1985 года, в которой она просила Генерального секретаря подготовить всеобъемлющий аналитический доклад о концепции международной экономической безопасности и представить его через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии,

1. просит Генерального секретаря при подготовке его всеобъемлющего аналитического доклада о концепции международной экономической безопасности, в частности:

a) проанализировать подходы различных стран и групп стран к экономическому развитию и международному экономическому сотрудничеству и выявить существующие или возможные общие элементы в этих подходах;

b) принять во внимание мнения, выраженные на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи относительно возможных путей и средств укрепления диалога по вопросу о развитии и международном экономическом сотрудничестве во имя всеобщего блага;

c) учитывать роль и ответственность существующих международных и региональных организаций, учреждений и форумов;

2. надеется, что органы и организации системы Организации Объединенных Наций внесут свой вклад в подготовку доклада Генерального секретаря".

36. На 34-м заседании 21 ноября Комитету был представлен пересмотренный проект резолюции (A/C.2/41/L.33/Rev.1), озаглавленный "Доклад Генерального секретаря в осуществление резолюции 40/173 Генеральной Ассамблеи".

37. Заместитель Председателя Комитета г-н Финн Йенка (Дания) выступил с заявлением, в котором он информировал Комитет о результатах неофициальных консультаций по пересмотренному проекту резолюции.

38. До принятия пересмотренного проекта резолюции с заявлениями выступили представители Египта, Канады и Туниса (см. A/C.2/41/SR.34).

39. На том же заседании Комитет принял пересмотренный проект резолюции A/C.2/41/L.33/Rev.1 в результате заносимого в отчет о заседании голосования 106 голосами против 17 при 13 воздержавшихся (см. пункт 45, проект резолюции V). Голоса распределились следующим образом 5/:

5/ Представители Шри Ланки, Эквадора и Сомали заявили, что если бы их делегации присутствовали в зале заседаний в период голосования, то они проголосовали бы за пересмотренный проект резолюции.

/...

Digitized by UNOG Library

Голосовали за: Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Гаити, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Гренада, Демократическая Кампучия, Демократический Йемен, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Камерун, Катар, Кения, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чехословакия, Чили, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Австралия, Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Люксембург, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Фиджи, Франция, Япония.

Воздержались: Австрия, Греция, Израиль, Канада, Китай, Кот д'Ивуар, Либерия, Саудовская Аравия, Сингапур, Соединенные Штаты Америки, Турция, Финляндия, Швеция.

40. После принятия пересмотренного проекта резолюции с заявлениями выступили представители Индонезии, Пакистана, Чехословакии (выступивший также от имени Белорусской Советской Социалистической Республики, Болгарии, Венгрии, Германской Демократической Республики, Монголии, Польши, Союза Советских Социалистических Республик и Украинской Советской Социалистической Республики), Израиля, Либерии, Бангладеш, Китая, Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии (от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, входящих в Европейское сообщество) (см. A/C.2/41/SR.34).

H. Проект решения о периодичности заседаний Комиссии по транснациональным корпорациям

41. На 36-м заседании 28 ноября Председатель предложил Комитету принять к сведению письмо Председателя Комиссии по транснациональным корпорациям (E/1986/68).

42. С заявлениями выступили представители Соединенных Штатов Америки и Германской Демократической Республики (см. A/C.2/41/SR.36).

/...

Digitized by UNOG Library

43. По предложению Председателя Комитет постановил далее рекомендовать Генеральной Ассамблее передать данный вопрос на рассмотрение Экономического и Социального Совета в 1987 году (см. пункт 46, проект решения III).

I. Проект решения по докладам, представленным по пункту 12

44. На 36-м заседании 28 ноября Комитет по предложению Председателя постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять к сведению доклады, представленные по пункту 12, которые не охвачены какими-либо конкретными решениями, принятыми Комитетом (см. пункт 46, проект решения IV).

III. РЕКОМЕНДАЦИИ ВТОРОГО КОМИТЕТА

45. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ I

Чистая передача ресурсов из развивающихся стран в развитые

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на резолюцию 1986/56 Экономического и Социального Совета от 22 июля 1986 года,

будучи глубоко обеспокоена чистой передачей ресурсов из развивающихся стран в развитые, которая осуществляется на вызывающих тревогу уровнях и ускоряющимися темпами и которая отрицательно сказывается на усилиях развивающихся стран в области развития и на условиях жизни их народов,

1. подтверждает срочную необходимость принятия соответствующих и эффективных мер в областях валюты, финансов, задолженности, потоков ресурсов, торговли и развития, с тем чтобы остановить и обратить вспять чистую передачу ресурсов из развивающихся стран в развитые;

2. просит Генерального секретаря при подготовке доклада, испрошенного в резолюции 1986/56 Экономического и Социального Совета, учитывать также должным образом взаимосвязь между вопросами валюты, финансов, задолженности, потоков ресурсов, торговли и развития.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ II

Помощь палестинскому народу

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 40/170 от 17 декабря 1985 года,

ссылаясь также на резолюцию 1986/49 Экономического и Социального Совета от 22 июля 1986 года,

/...

Digitized by UNOG Library

ссылаясь далее на Программу действий по осуществлению прав палестинского народа, принятую Международной конференцией по вопросу о Палестине 6/,

отмечая, что программа экономической и социальной помощи палестинскому народу, предусмотренная в резолюции 38/145 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1983 года, не подготовлена,

отмечая растущую необходимость оказания экономической и социальной помощи палестинскому народу,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря об оказании помощи палестинскому народу 7/;

2. приветствует решение Генерального секретаря направить миссию с целью подготовить программу экономической и социальной помощи палестинскому народу, предусмотренную в резолюции 38/145 Генеральной Ассамблеи;

3. отмечает проведение совещания по оказанию помощи палестинскому народу, которое состоялось в Женеве 2 июля 1986 года во исполнение резолюции 40/170 Генеральной Ассамблеи;

4. выражает свою признательность Генеральному секретарю за созыв совещания по оказанию помощи палестинскому народу;

5. рассматривает такое совещание как ценную возможность для оценки прогресса в деле оказания экономической и социальной помощи палестинскому народу и для изучения путей и средств расширения такой помощи;

6. настоятельно призывает международное сообщество, систему Организации Объединенных Наций и межправительственные и неправительственные организации оказывать помощь или любые другие виды содействия оккупированным палестинским территориям только на благо палестинского народа и таким образом, чтобы это не способствовало продлению израильской оккупации;

7. просит Генерального секретаря:

a) созвать в 1987 году совещание представителей соответствующих программ, организаций, учреждений, фондов и органов системы Организации Объединенных Наций для рассмотрения вопроса об оказании экономической и социальной помощи палестинскому народу;

b) предложить Организации освобождения Палестины, принимающим арабским странам и соответствующим межправительственным и неправительственным организациям принять участие в этом совещании;

6/ Доклад Международной конференции по вопросу о Палестине, Женева, 29 августа-7 сентября 1983 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.83.I.21), глава I, раздел B.

7/ A/41/319.

/...

Digitized by UNOG Library

8. призывает международное сообщество, систему Организации Объединенных Наций и межправительственные и неправительственные организации по-прежнему оказывать и расширять свою помощь палестинскому народу в сотрудничестве с Организацией освобождения Палестины;

9. призывает также, чтобы помощь Организации Объединенных Наций палестинцам в принимающих арабских странах предоставлялась в сотрудничестве с Организацией освобождения Палестины и с согласия правительств соответствующих принимающих арабских государств;

10. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии через Экономический и Социальный Совет доклад о ходе осуществления настоящей резолюции.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ III

Местные предприниматели в экономическом развитии

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая право каждой страны в соответствии с избранной ею экономической и социальной системой и приоритетами определять свои задачи, стремиться к осуществлению своих планов развития, укреплять государственный и частный сектора своей экономики и содействовать развитию своих людских ресурсов,

признавая ответственность международного сообщества, в частности развитых стран, в деле содействия и усилиях по созданию справедливых международных экономических условий, способствующих развитию развивающихся стран, в свете целей и задач Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций 8/,

признавая также роль и ответственность каждого правительства за содействие развитию и создание благоприятных для него условий,

вновь подтверждая свою резолюцию 34/137 от 14 декабря 1979 года о роли государственного сектора в содействии экономическому развитию развивающихся стран, а также резолюции Экономического и Социального Совета 1985/10 от 28 мая 1985 года о государственно-административной деятельности и финансировании в целях развития и 1986/73 от 23 июля 1986 года о развитии людских ресурсов,

отмечая, что местные предприниматели могут играть важнейшую и позитивную роль в мобилизации ресурсов и содействии экономическому росту и социально-экономическому развитию,

сознавая, что многие страны ведут активный поиск путей стимулирования, укрепления и повышения эффективности местных предпринимателей в деле расширения и модернизации производственных мощностей, особенно за счет повышения производительности и роста технических возможностей, а также в деле общего содействия процессу развития,

---

8/ Резолюция 35/56, приложение.

Digitized by UNOG Library

учитывая, что для содействия деятельности местных предпринимателей и ее развития необходимо обеспечить в развивающихся странах динамичный процесс производственного накопления, что также связано с предоставлением этим странам финансовых и технических ресурсов и более широких возможностей рынка,

признавая, что народ является главной движущей и вдохновляющей силой социально-экономического прогресса,

1. предлагает Генеральному секретарю и таким соответствующим органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций, как региональные комиссии, Программа развития Организации Объединенных Наций, Международная организация труда, Центр ЮНКТАД/ГАТТ по международной торговле, Организация Объединенных Наций по промышленному развитию и Всемирный банк, а также региональным банкам развития в рамках их существующих мандатов, программ и приоритетов:

a) продолжать поддерживать, в частности в рамках проектов технического сотрудничества, усилия государств по поощрению деятельности местных предпринимателей в частном, государственном и/или иных секторах в соответствии с национальными законами, приоритетами и постановлениями;

b) содействовать практическому обмену информацией и опытом между всеми странами по вопросу о роли местных предпринимателей в экономическом развитии;

2. просит Генерального секретаря изучить принимаемые на национальном и международном уровнях меры по содействию вкладу местных предпринимателей в частном и государственном секторах в экономическое развитие развивающихся стран на основе уже ведущейся в системе Организации Объединенных Наций работы и с учетом необходимости избегать дублирования мероприятий и расходов и доложить по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии через Экономический и Социальный Совет.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ IV

Система Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 34/218 от 19 декабря 1979 года о Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития,

подтверждая резолюцию 6 (VIII) Межправительственного комитета по науке и технике в целях развития от 6 июня 1986 года 9/ и решение 86/38 Совета управляющих Организации Объединенных Наций по промышленному развитию от 27 июня 1986 года 10/,

---

9/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 37 (A/41/37), раздел II.A.

10/ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1986 год, Дополнение № 9 (E/1986/29), приложение I.

/...

Digitized by UNOG Library

принимая к сведению записку Генерального секретаря о прекращении деятельности Системы Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития и передаче ее ресурсов и обязательств 11/,

1. постановляет прекратить деятельность Системы Организации Объединенных Наций для финансирования науки и техники в целях развития начиная с 31 декабря 1986 года и передать ее обязательства и ресурсы специальному механизму, названному "Фонд Организации Объединенных Наций для науки и техники в целях развития", который будет создан в качестве целевого фонда в рамках Программы развития Организации Объединенных Наций;

2. просит Межправительственный комитет по науке и технике в целях развития установить основные направления и приоритеты деятельности Фонда в рамках Венской программы действий в области науки и техники в целях развития 12/;

3. просит Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций при определении проектов, подлежащих финансированию из Фонда, учитывать основные направления и приоритеты, рекомендованные Комитетом, и представлять Комитету доклады об их осуществлении;

4. просит Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества и Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций установить тесные рабочие связи между Фондом и Центром по науке и технике в целях развития по программным вопросам и вопросам существа и просит Генерального секретаря сообщить Комитету на его девятой сессии о принятых мерах;

5. просит Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций сообщить Комитету на его девятой сессии о мерах, принятых в отношении Фонда;

6. предлагает правительствам и Совету управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций уделять больше внимания науке и технике в целях развития;

7. настоятельно призывает все правительства и международное сообщество в целом предоставить Фонду необходимые финансовые средства, с тем чтобы он мог выполнять свои функции.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ V

Доклад Генерального секретаря в осуществление резолюции 40/173 Генеральной Ассамблеи

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 40/173 от 17 декабря 1985 года в том виде, как она была принята, в которой она просила Генерального секретаря подготовить

11/ A/C.2/41/3.

12/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития, Вена, 20-31 августа 1979 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.I.21 и исправления), глава VII.

/...

Digitized by UNOG Library

всеобъемлющий аналитический доклад о концепции международной экономической безопасности и представить его через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии,

признавая в этой связи, что комплексный и скоординированный подход к экономическому развитию и сотрудничеству с целью создания условий стабильности и благополучия является одним из главных достижений Организации Объединенных Наций со времени ее основания и закреплен в статье 55 Устава Организации Объединенных Наций,

просит Генерального секретаря, учитывая уже существующий консенсус в отношении экономического развития и международного сотрудничества, при подготовке его доклада о международной экономической безопасности, в частности:

a) проанализировать подходы к экономическому развитию и международному экономическому сотрудничеству и вклад в них и выявить общие элементы в этих подходах, уделив основное внимание тем, которые могут внести дальнейший вклад в содействие международному экономическому сотрудничеству и развитию, особенно развивающихся стран;

b) принять во внимание мнения, выраженные на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи относительно возможных путей и средств укрепления диалога по вопросу о развитии и международном экономическом сотрудничестве во имя всеобщего блага;

c) учитывать роль и ответственность существующих международных и региональных организаций, учреждений и форумов.

46. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты решений:

ПРОЕКТ РЕШЕНИЯ I

Защита от товаров, вредных для здоровья и окружающей среды

Генеральная Ассамблея постановляет одобрить резолюцию 1986/72 Экономического и Социального Совета от 23 июля 1986 года о защите от товаров, вредных для здоровья и окружающей среды.

ПРОЕКТ РЕШЕНИЯ II

Активизация работы Организации Объединенных Наций по обеспечению эффективного участия женщин в программах и мероприятиях в области экономического развития

Генеральная Ассамблея одобряет резолюцию 1986/65 Экономического и Социального Совета от 23 июля 1986 года и отмечает, что замечания, высказанные на второй очередной сессии Совета 1986 года и на сорок первой сессии Ассамблеи по вопросу об эффективной мобилизации женщин и их вовлечению в процесс развития, касались главным образом как воздействия процесса развития на женщин, так и последствий социально-экономического положения женщин для развития в свете осуществления Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин 4/.

/...

Digitized by UNOG Library

ПРОЕКТ РЕШЕНИЯ III

Периодичность заседаний Комиссии по транснациональным корпорациям

Генеральная Ассамблея постановляет препроводить Экономическому и Социальному Совету в 1987 году письмо председателя Комиссии по транснациональным корпорациям (E/1986/68).

ПРОЕКТ РЕШЕНИЯ IV

Документы, касающиеся доклада Экономического и Социального Совета

Генеральная Ассамблея постановляет принять к сведению следующее:

a) доклад Генерального секретаря о мерах по выполнению резолюции 39/228 Генеральной Ассамблеи, касающейся Международной конференции по народонаселению (A/41/179-E/1986/18);

b) доклад Генерального секретаря об укреплении доверия в международных экономических отношениях (A/41/320-E/1986/73 и Add.1);

c) доклад Генерального секретаря о проектах экономического развития на оккупированных палестинских территориях (A/41/342-E/1986/88);

d) доклад Генерального секретаря о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Агентством по культурному и техническому сотрудничеству (A/41/344-E/1986/80);

e) доклад Генерального секретаря о странах, пострадавших от опустынивания и засухи (A/41/346-E/1986/96);

f) доклад Генерального секретаря о Десятилетии транспорта и связи в Африке (A/41/382-E/1986/99);

g) записка Генерального секретаря об экономической практике Израиля на оккупированных палестинских и других арабских территориях (A/41/410-E/1986/97);

h) доклад Генерального секретаря об условиях жизни народа Палестины на оккупированных палестинских территориях (A/41/415-E/1986/104);

i) доклад Генерального секретаря об обзоре планов обмена информацией в системе Организации Объединенных Наций (A/41/588);

j) устный доклад Генерального секретаря, с которым выступил Генеральный директор по вопросам развития и международного экономического сотрудничества на 21-м заседании 24 октября 1986 года во исполнение резолюции 40/177 Генеральной Ассамблеи, о координации в Организации Объединенных Наций и в системе Организации Объединенных Наций.

Digitized by UNOG Library